



Umbrella Support Unit -USU-Unité d'Appui aux Organisations de Développement

Antenne Départementale de Kolda

Opérateur d'Appui à la Micro Finance (OAMF)

RAPPORT DE FIN DE MISSION

USU- O.A.M.F/A.F.D.S.

octobre 2002 - septembre 2004

PRESENTE PAR

U S U/Kolda:

Quartier SIKILO- Route de

Pata/Kolda Tel: 996-23-49

USU/Dakar:

Dieuppeul II Villa N° 2202

Tel: 825 19 62-825 19 27/

Fax: 825 19 36

usuassoc@sentoo.sn

. INTRODUCTION

L'Agence du Fonds de Développement Social (AFDS) est un programme de lutte contre la pauvreté, il est financé par la Banque Mondiale en partenariat avec le gouvernement du Sénégal, sous tutelle du Ministère du Développement Social.

Le projet AFDS est un programme de dix (10) ans, réparti en trois phases. Durant la première phase qui est entrain d'être exécutée, il cible cinq (05) régions prioritaires qui sont : les régions de Dakar, Fatick, Kaolack, Louga, Kolda et quelques poches de pauvreté identifiées au niveau de la région de Diourbel.

Durant cette phase, quatre composantes majeures sou tendent le programme à savoir : les infrastructures, la micro finance, le renforcement des capacités et le suivi-évaluation.

Au niveau de la région de Kolda qui compte trois départements (Kolda, Vélingara et Sédhiou), les deux premiers sont touchés jusqu'ici. Dans le département de Kolda, les deux communautés rurales ciblées prioritairement par le projet dans sa première phase sont : Saré Bidji avec 19 villages cibles et Fafacourou avec 28 villages cibles.

Notre ONG Umbrella Support Unit (USU) a été recrutée par contrat de services de consultants N° 018/AFDS/2002, par l'Agence du Fonds de Développement Social (AFDS) pour une mission d'opérateur d'appui en micro-finance (OAMF) dans le département de Kolda.

Le présent rapport tente de rendre compte des activités menées par USU durant les deux années pour appuyer les communautés à la base dans la mise en œuvre des A.G.R au niveau des zones ciblées.

Ainsi, le rapport rappelle les termes du contrat, la méthodologie utilisée, les résultats obtenus, les obstacles et les difficultés rencontrées et les solutions préconisées afin de faciliter l'atteinte des objectifs du projet.

RAPPEL DE L'OBJECTIF DE LA MISSION

L'objectif de la mission est d'apporter une assistance technique aux communautés cibles par un processus totalement participatif dans l'identification, la formulation, l'exécution, le suivi de leurs activités génératrices de revenus (AGR) et l'émergence d'Associations d'Epargne et Crédit (AEC).

MANDAT DE L'OPERATEUR

De manière générale, la mission du consultant OAMF consiste à appuyer et à renforcer la capacité des communautés cibles de l'AFDS dans tout le processus d'identification, d'exécution, de suivi des sous-projets AGR et de mise en place d'AEC.

Dans chaque village/communauté, la mission va se dérouler en trois (3) phases successives :

- Phase 1 : Evaluation Participative des Besoins (EPB) en AGR et appui à la préparation des documents de sous-projets AGR ;
- Phase 2 : Appui à la mise en exécution et au suivi des AGR ;
- Phase 3 : Appui à la création d'Associations d'Epargne et de Crédit (AEC).

RESULTATS ATTENDUS DE LA MISSION

Les résultats attendus de notre mission sont :

- Les comités de gestion des AGR sont mis en place de manière participative et transparente, ils sont opérationnels et leurs termes de référence définis;
- Au moins 20 vingt (20) sous-projets AGR éligibles sont présentés à l'AFDS pour financement au niveau de chaque département;
- Les communautés participent à la prise de décision dans toutes les phases des sous-projets et sont responsabilisées dans la gestion des AGR;
- La mise en place d'outils adaptés et maîtrisables par les communautés pour la gestion des AGR;
- Les organes de gestion de l'AEC sont constitués dès le troisième (3^{éme}) mois de la mise en œuvre des AGR :
- Les comités de gestion et des organes des AEC reçoivent des formations appropriées;
- La totalité de la subvention est récupérée au sein de l'AEC au cours de l'exécution de l'AGR;
- L'élaboration et la mise en œuvre des plans de formation ;
- La mise en place d'indicateurs de suivi et de performance des sousprojets;
- Les rapports d'avancements mensuels et trimestriels sont fournis.
- Pour mener cette mission, nous avons utilisé une méthodologie reposant sur les approches participatives.

MOYENS HUMAINS

Pour la réalisation de cette mission, des ressources humaines ont été recrutées de manière permanente au niveau départemental, mais aussi au niveau de chaque zone d'intervention pour se rapprocher des communautés ciblées. Ainsi, le dispositif mis en place comprenait :

- Un superviseur départemental (planificateur),
- Un assistant (planificateur),
- Un responsable de la formation,
- Une secrétaire,
- Un chauffeur,
- Un gardien,
- Une femme de ménage,

Au niveau de chaque communauté rurale il a été détaché un animateur principal, ayant au moins le niveau du BAC. Ces animateurs principaux ont été appuyés dans la réalisation de certaines tâches, par des animateurs relais communautaires (05) au niveau de chaque zone, crée pour mieux se rapprocher des communautés (02 dans la communauté rurale de Saré Bidji et 03 dans celle de Fafacourou).

Au moment des EPB, un consultant senior a appuyé l'équipe dans la définition, la formulation et l'exécution de cette phase à Saré Bidji.

Les ressources humaines du siège ont été également mobilisées durant les différentes étapes de la mission pour appuyer l'équipe de terrain.

MOYENS MATERIELS

Des moyens matériels ont été mis à la disposition de l'équipe, tant sur le plan mobilier de bureau que de la logistique. Ainsi un bureau a été ouvert à Kolda, au niveau départemental, et dans chaque chef lieu de communauté rurale.

Pour assurer les déplacements du personnel, un véhicule et des motos ont été achetés. La logistique a été renforcée par la dotation aux animateurs relais de mobylettes pour faciliter leurs déplacements.

II. PHASE EVALUATION PARTICIPATIVE DES BESOINS

Les opérateurs intervenant dans la région de Kolda ont adopté la stratégie de partage des informations, des stratégies de mise en œuvre et des outils de travail. Ainsi, avec la FRAO, recrutée comme OADC dans le département de Kolda, nous avons eu à partager des stratégies et des outils surtout durant la phase des EPB.

Compte tenu de l'urgence à soumettre des sous projets un mois après le démarrage du contrat, un choix a été fait pour définir une phase pilote qui sera déroulée au niveau de 11 villages de la communauté rurale de Saré Bidji retenus suivant des critères précis basés entre autres sur : la proximité de la zone, la reconnaissance des OCB, le niveau de dynamisme de ces OCB, leurs aptitudes à piloter des projets A.G.R.

Il est à souligner que les premières descentes de l'OADC (FRAO) et les EPP réalisées par SENAGROSOL ont facilité le travail qui semblait à priori, fastidieux.

Pour réussir sa mission durant cette phase des EPB, l'OAMF a mis en place une stratégie d'intervention planifiée comprenant deux niveaux essentiels d'intervention qui ont sou tendu la méthodologie utilisée.

2.1. LA REALISATION DES EPB

Elle ont consisté d'abord à une recherche documentaire basée sur l'exploitation des rapports d'Evaluation Participative de la Pauvreté (EPP) et à une discussion d'échanges d'idées avec l'Opérateur d'Appui au Développement Communautaire (OADC) pour mieux s'imprégner de la situation des deux communautés rurales cibles.

Les résultats tirés de ce travail ont permis à l'équipe OAMF de cibler les 11 villages devant être touchés durant la phase pilote dans la communauté rurale de Saré Bidji.

Une fois sur le terrain, la démarche suivante a été élaborée:

- L'IEC sur le projet AFDS en assemblée villageoise ;
- Le diagnostic socio-économique et institutionnel des terroirs cibles ;
- Le recueil des potentialités des terroirs villageois et l'identification des OCB : non formelles et formelles aptes à porter des Sous-Projets AGR ;
- La validation et le complément des résultats des EPP ainsi que les informations recueillies au niveau de l'OADC (FRAO);
- Le recensement des contraintes et des besoins;
- La hiérarchisation des besoins en AGR;

- La restitution et la validation des résultats des EPB et l'appui à la mise sur pied des cellules d'animation et de formation (CAF) qui seront chargées de la facilitation de l'information, de la communication, de l'exécution et du suivi des programmes de renforcement des capacités afin de pérenniser les futurs sous projets AGR;
- L'harmonisation et l'opérationnalisation des outils de collecte d'informations.

Les outils de recherche participatifs utilisés sont : l'arbre à problèmes, la pyramide des contraintes, la carte des ressources, la grille d'analyse et le questionnaire.

Avant d'entamer la phase d'extension et tenant compte du contexte, l'équipe a tiré les leçons des premières expériences vécues durant la phase pilote à Saré Bidji, car le constat a révélé que :

- Les OCB sont faibles du point de vue niveau d'expérience en AGR, elles ne détiennent pas à priori les compétences pouvant leur permettre de développer des AGR et très peu d'entre elles disposent d'une reconnaissance juridique.
- Le niveau d'information des populations sur le Projet AFDS reste encore très faible.
- Elles ont une certaine réticence vis à vis des projets et ONG d'appui au développement du fait que les résultats obtenus en terme d'impacts sont restés très faibles.

Pour faire face à cette situation, l'équipe en collaboration avec l'OADC et les responsables de l'antenne régionale a procédé à un découpage de la Communauté Rurale de Fafacourou en trois (03) zones : Badion (07 villages), Fafacourou (14 villages) et Linguédié (07 villages).

Des journées d'introduction des opérateurs (OADC et OAMF) ont été organisées avec l'ARFS dans chaque zone. Elles ont permis de rappeler les informations sur l'approche et les démarches du projet (sa spécificité) dans son ensemble et de préciser le rôle et les domaines d'intervention de chaque opérateur.

A la fin de ces journées d'introduction et d'information, un calendrier d'intervention des équipes a été négocié avec les représentants des villages. Ainsi, l'équipe de l'OAMF s'est scindée en deux sous-équipes pour l'exécution du calendrier des descentes de terrain.

Cependant, durant cette phase d'extension l'équipe a procédé à un réajustement de la méthodologie en laissant aux populations le temps de digérer et de mieux s'approprier le processus. Ainsi, le processus porte toujours sur deux jours, mais réalisé en deux temps.

2.2. L'APPUI A LA PREPARATION DES DSP/AGR

Cette étape, devant aboutir au dépôt des DSP/AGR à l'ARFS par les responsables des comités de Gestion, a consisté successivement à:

- Valider ou revoir la priorisation des besoins en AGR annoncée lors des EPB;
- Faciliter le choix de l'OCB devant porter le Sous Projet AGR traduisant le besoin retenu prioritaire par la communauté;
- Appuyer la mise en place des organes de gestion : le Comité de Gestion du Sous Projet (CGSP), le Comité Technique du Sous Projet (CTSP) ;
- Accompagner l'élaboration des DSP/AGR retenus avec ces comités précités ou en assemblée si cette dernière le souhaite;
- Compléter, corriger, rédiger et finaliser, les DSP/AGR entre l'équipe technique de l'OAMF et les services techniques de la région en fonction de la nature des sous projets;
- Restituer et valider auprès des bénéficiaires les DSP/AGR retenus et finalisés avec les services techniques;
- Appuyer et accompagner les responsables des CGSP pour le dépôt de leurs DSP/AGR au niveau de l'Antenne Régionale de l'AFDS Kolda;
- Appuyer et accompagner les OCB pour le processus de formalisation et d'ouverture de comptes bancaires au niveau des SFD des zones les plus proches;
- Appuyer les communautés dans la préparation de la mission d'évaluation des sous projets avec des missions d'information au niveau des villages;
- Suivre l'exécution de la mission d'évaluation des sous projets avec un appui à la planification de la mission.

La finalisation des DSP/AGR approuvés par le CTE est faite par l'opérateur. Cette activité s'appuie sur le rapport d'évaluation du CTE et les diverses observations des experts évaluateurs.

Ces documents corrigés, sont soumis à l'ARFS, restitués et signés auprès et par les bénéficiaires, validés de nouveau auprès des services techniques avant d'être envoyés à la direction de l'AFDS.

Puis la direction de l'AFDS les évalue avant de les soumettre à la Banque mondiale qui fait une dernière évaluation pour donner son approbation.

C'est ainsi que parmi les quarante Six (46) sous projets présentés dans les deux premiers CTE, les quarante quatre (44) ont été tous classés en A avec quelques améliorations et par la suite approuvés et notifiés par l'AFDS et la Banque Mondiale aux bénéficiaires.

Les EPB réalisées au niveau du département s'analysent comme suit :

Rubriques	Saré Bidji	Fafacourou	Total
Nombre de villages	19	28	47
Nombre EPB	19	28	47
Nombre DSP	19	27	46
- DSP classées A	19	25	44

Actuellement seuls deux villages (01 à Saré Bidji et 01 à Fafacourou) n'ont pas pu bénéficié de sous projets à cause de certaines lenteurs notées de la part des populations cibles ou de comportements incompatibles au partenariat avec l'AFDS.

Ces 44 sous-projets suivent actuellement le processus de mise en œuvre au niveau des deux communautés rurales cibles dont 19 dans le Saré Bidji et 25 dans le Fafacourou.

III. PHASE D'APPUI A LA MISE EN ŒUVRE DES SOUS PROJETS AGR

3.1 L'APPUI AU DEMARRAGE DES SOUS PROJETS AGR

Après l'approbation par le CTE et la Direction de l'AFDS, les OCB sont appuyées pour la mobilisation de leurs apports en espèces et en nature et la mise en œuvre des activités prévues dans le sous projet.

La conception d'un chronogramme des activités de mise en œuvre des sous projets AGR financés a permis d'opérationnaliser cette étape du processus aussi bien pour les OCB ayant déjà finalisé la mise en place de leurs apports que celles non encore arrivées à ce niveau. En ce sens, il s'agissait entre autres de :

- ♦ Sensibiliser les OCB bénéficiaires de financements à mobiliser leurs apports avec des missions d'appui à l'identification et la mise en œuvre de stratégies de mobilisation des apports;
- Concevoir un plan d'exécution des sous-projets financés ;
- Appuyer la mise en place des supports de gestion destinés à retracer régulièrement et correctement toutes les opérations financières effectuées par les CGSP au niveau de leurs comptes bancaires logés dans les SFD;
- Appuyer les CGSP à faire leurs rapports financiers devant accompagner leurs demandes de refinancement ou de ré alimentation de leurs comptes.

3.2. L'APPUI A LA FONCTIONNALITE DES COMPTES BLOQUES POUR LA RECONSTITUTION DE LA SUBVENTION

Dans la démarche initialement préconisée par l'AFDS, il était prévu que le récupération des subventions consenties aux OCB se fasse au niveau d'AEC mises en place à cet effet et gérées par les communautés elles mêmes. Et là où ces AEC seront mises en place, l'AFDS suppose qu'il n'existe pas de SFD.

Une des stratégies du projet est de renforcer les SFD existantes au niveau de ses zones d'intervention pour rapprocher les bénéficiaires.

Mais, vu le niveau de compétence des communautés des zones cibles à gérer un telle structure quasiment inexistante, il fallait procéder par étapes et envisager une autre alternative pour la récupération de ces fonds.

A la suite de la suppression de l'AEC, USU-OAMF a envisagé une proposition qui a été entérinée par l'ARFS de Kolda à savoir, l'appui des OCB à établir les comptes d'exploitation de leurs activités AGR tout en identifiant clairement les différents indicateurs et les pourcentages correspondants. Ces montants seront bloqués dans le compte de l'OCB ouvert à la SFD.

Si nous prenons l'exemple des boutiques communautaires et des moulins et décortiqueuses où :

- ♦ 20% des bénéfices tirés de leurs recettes totales reviennent au meunier ou au boutiquier ;
- ♦ 80% du montant net du paiement de ce dernier constituent la part de la subvention à bloquer dans un compte ;
- ♦ 50% du montant restant après avoir défalqué la motivation du meunier ou boutiquier et la reconstitution de la subvention, constituent l'amortissement de l'équipement et/ou de l'abri ;
- ◆ Les autres 50% restants sont ajoutés au fonds de roulement pour les boutiques communautaires et pour les moulins une partie est utilisée pour acheter le Gasoil et le reste devant servir à l'entretien de l'équipement.

Par exemple: Pour un bénéfice total de 50.000F CFA:

- 10.000F CFA pour le meunier ou le boutiquier
- 8.000F CFA versés dans le compte bloqué pour la reconstitution de la subvention
- 16.000F CFA versés dans le compte courant pour l'amortissement
- 16.000F CFA ajoutés au fonds de roulement pour les boutiques et servent à l'achat de Gasoil et à l'entretien des équipements pour les moulins.

3.3. L'I.E.C/FORMATION

L'IEC et la formation sont des activités permanentes et transversales qui concernent toutes les étapes du processus et que l'OAMF a eu à effectuer aussi bien à chaque descente de terrain, qu'au niveau du bureau départemental en fonction des urgences et de la nature de l'activité.

Ces activités ont consisté entre autres à :

- ♦ Informer les populations, de toutes les communautés de la région en général et nos cibles en particulier, sur le projet AFDS : sa démarche, ses approches et ses procédures ;
- Informer, appuyer et accompagner les populations en général et les OCB en particulier vers une meilleure structuration avant d'entamer le processus de formalisation et de reconnaissance;
- ♦ Exécuter les programmes de formation relevant du domaine et des compétences de l'OAMF au bénéfice des OCB en activités à savoir :

- ♦ Les formations techniques et spécifiques qui sont directement liées à la nature du sous projet AGR. Ces formations sont pratiques et sont réalisées au cours de la mise en œuvre effective des S.P/AGR,
 - Organisation et gestion de l'activité ;
 - Technique d'embouche ;
 - Technique maraîchère ;
 - Technique avicole :
 - Technique de traitement et de conservation des céréales ;
 - Technique de minoterie :
- ◆ Participer aux sessions de Formation transversales en Gestion à la Base (FGB) dans les communautés rurales de Saré Bidji et de Fafacourou assurées par les consultants FGB de l'AFDS sur les modules :
 - Organisation et Dynamique communautaire,
 - Passation de Marché.
 - Gestion Financière et Comptable,
 - Marketing et techniques de vente,
 - Planification stratégique.
- Appuyer et assister les bénéficiaires de ces sessions de formations à faire les démultiplications, les pratiques et le suivi auprès des communautés villageoises;
- ♦ Appuyer et veiller à la mise en place des documents de :
 - Gestion administrative et institutionnelle : disponibilité et mise à jour des P.V de réunion, des rapports, des cahiers d'activités des animateurs et de visites AFDS,
 - Gestion financière et comptable : tests et définitifs (mallettes de classement des dossiers, cachets des OCB, carnets bancaires, journal de caisse, bilan,...) devant permettre le suivi des entrées et sorties de fonds pour la mise en œuvre des Sous Projets AGR et leur traduction en langues locales (Pulaar, Soninké,...).

3.4. L'APPUI-CONSEIL

De même que l'IEC et la formation, cette activité est encore plus permanente, car directement liée à la mission de l'OAMF dans son ensemble.

La transversalité de cette activité fait qu'elle passe des communautés cibles, aux autorités, administrateurs, médecins, élèves, organisations de femmes, de jeunes, d'handicapés, individuels, entrepreneurs, techniciens, commerçants,... de toutes localités.

Durant la mission, cette activité a principalement consisté à :

- Orienter, conseiller et appuyer toute personne physique ou morale désirant mieux connaître :
 - Le projet AFDS : sa démarche, ses approches, ses objectifs à terme,
 - Sa durée, ses zones d'intervention et ses cibles prioritaires,
 - Ses programmes (OAMF, OADC,...),
 - Les conditions à remplir pour bénéficier de ses appuis,...
- Orienter, conseiller, accompagner et appuyer les OCB vers une re dynamisation de leurs organisations à travers :
 - Une sensibilisation des populations en général et les OCB en particulier vers une meilleure structuration avant d'entamer le processus de formalisation et de reconnaissance;
 - Une sensibilisation des OCB pour l'ouverture de leurs comptes d'épargne pour chaque CGSP auprès des SFD;
 - Un renforcement des capacités pour aider à un meilleur fonctionnement des OCB porteurs de Sous Projets AGR vers une prise en compte des acquis des formations techniques et transversales reçues;
 - Un renforcement de la sensibilisation afin d'amener les membres des Sous Projets approuvés, vers la mobilisation de leurs apports (en nature et en espèces : 10%) à temps afin que la mise en œuvre des DSP / AGR puisse être effective et réelle ;
 - L'appui au processus d'acquisition de pièces d'identité nationale surtout pour les membres des CGSP et CTSP des villages cibles et frontaliers à la Gambie localisées dans la communauté rurale de Fafacourou.

3.5. L'APPUI A LA MISE EN PLACE DES ASSOCIATIONS D'EPARGNE ET DE CREDIT (AEC)

Dans la démarche préconisée par l'AFDS, il était prévu que la récupération des subventions consenties aux OCB se fasse au niveau d'AEC mises en place et gérées par les communautés elles mêmes.

Et là où ces AEC seront mises en place, l'AFDS suppose qu'il n'existe pas de SFD.

Le projet entreprend de renforcer les SFD existantes au niveau de ses zones d'intervention.

Maintenant une fois que ces fonds seraient intégralement reconstitués, ils appartiendront aux communautés cibles qui ont l'obligation de les pérenniser.

Le diagnostic ayant révélé que le niveau de compétences des communautés des zones cibles est très faible pour gérer une telle structure, il avait été retenu de procéder par étapes et d'envisager la mise en place d'une à deux AEC au maximum par communauté rurale cible en fonction de leur taille (une à Saré Bidji et deux dans le Fafacourou).

A ce niveau, une première A.G communautaire réunissant tous les villages de la communauté rurale de Saré Bidji s'est tenue au mois d'Août 2003. A l'issue de cette assemblée générale, un comité provisoire a été mis en place. Il était composé :

- D'un Bureau Provisoire : B.P. (08 membres);
- D'une commission de réflexion sur les statuts et règlement intérieur : C.R.S.R.I. (08 membres);
- D'une commission de reconstitution et de recouvrement de la subvention : C.R.R.S. (08 membres);
- ♦ D'une commission des commissaires au comptes: C.C.C. (03 membres);
- ♦ D'une commission d'organisation, d'information, de sensibilisation et de communication : C.O.S.I.C. (10 membres).

Les membres du comité provisoire étaient choisis de part et d'autre des villages cibles de la communauté rurale concernée suivant leurs compétences et leur disponibilité.

Des modules de formation étaient prévus pour le renforcement des capacités des membres des différents organes de l'AEC.

Mais à l'issue de la réunion de concertation et de partage organisée par la direction de l'AFDS le 28 Octobre 2003 ; qui a vu la participation de tous les OAMF, de la Directrice Générale de l'AFDS, des coordonnateurs des ARFS et des responsables des unités MIF, passation des marchés, suivi évaluation ; il est ressorti que la mise en place des AEC n'est pas forcément gage de la pérennisation des S.P/AGR est des fonds alloués.

Par conséquent, l'idée de mettre en place ces AEC n'est plus d'actualité et la question était de savoir : Comment les OAMF comptent arriver à aider ces communautés bénéficiaires de ces fonds à les reconstituer et les pérenniser ?

Ainsi, le processus de mise en place des AEC a été arrêté et les formations n'ont pas eu lieu.

3.6. L'APPUI AUX EXERCICES D'AUTO-EVALUATION DES OCB

En référence au manuel de procédures, l'exercice d'auto-évaluation devrait être initié à compter du sixième mois de mise en œuvre du sous-projet. Sur les 44 OCB ayant bénéficié de financements de l'AFDS, seules trois n'ont pas effectué l'auto-évaluation de leur sous-projet, car ils sont en mobilisation des apports et les activités n'ont pas encore démarré.

Les plans de pérennisation des sous projets ont été discutés avec les communautés à la base et élaborés avec l'appui de l'OAMF.

IV. RESULTATS ATTEINTS A LA FIN DE LA MISSION

Malgré le contexte assez particulier du département de Kolda voire hostile, nous avons atteint à la date du 30 septembre 2004, les résultas décrits dans les tableaux ci-dessous et résumés ainsi qui suit :

L'objectif de l'OAMF au départ, de concert avec l'ARFS, est de démarrer par un sous projet par village, vu le niveau d'entreprenariat très faible des cibles et des bénéficiaires du projet.

Durant les deux années d'exécution de la mission, 44 sous-projets ont été approuvés dont :

- 33 en cours d'exécution,
- 07 en attente de financement,
- 04 en cours de mobilisation des apports.

Il est à noter qu'en plus de ces 44 sous projets approuvés, 04 autres sous projets sont déposés par les communautés au niveau de l'AFDS et sont en attente de passer au Comité Technique d'Evaluation (CTE).

Par ailleurs, beaucoup de temps a été consacré à l'appui aux OCB pour une redynamisation et une mutation institutionnelle afin de les rendre éligibles aux fonds du Projet.

Il est à souligner aussi que toutes les formations FGB réalisées par les consultants recrutés par AFDS ont fait l'objet de restitution et de démultiplication dont certains ont été livrés de manière plus détaillée dans les tableaux en annexe (formations réalisées) par les bénéficiaires avec l'appui de l'OAMF.

Ces résultats ont été appréciés lors de la mission d'auto-évaluation assistée du mois d'Août 2004 portant sur une évaluation de notre mission, nos approches et méthodes de travail et le niveau d'implication de l'ensemble des acteurs. Ceci nous a permis d'évaluer et d'apprécier de manière objective le niveau de mise en œuvre et d'en tirer des leçons.

Ainsi, les tableaux ci-dessous classés en catégories selon le niveau d'avancement des sous projets, fait la synthèse des résultats acquis par l'équipe de USU/Kolda.

Tableau N° 1

OCB Ayant achevé leur cycle d'activité

Niveau actuel d'exécution	%	%	%	%	%	9	9	, o		.0
4)	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%
Date démarra e mise	02/01/03	/02/04	/10/03	/02/04	/01/04	/01/04	/12/03	/01/04	/12/03	24/04/04
Date de signature des 1er	02/01/03	30/01/03	30/09/03	18/01/03	24/12/03	05/12/03	10/11/03	26/12/03	11/11/03	08/04/04
de Montant des finance es ments	2 531 655	3 882 486	3 890 150	1 264 811	5 162 155	5 162 155	1 302 611	3 998 326	5 389 065	1 264 811
Date mobilisa tion d	29/09/03	/01/04	24/08/03	10/12/03	/12/04	24/11/03	/12/04	/01/04	05/12/03	/03/04
Date de mise en place des fonds		06/06/03 17/06/03	06/06/03 17/06/03	06/06/03 17/06/03	06/06/03 17/06/03	16/05/03 24/06/03	17/06/03	06/06/03 17/06/03	06/06/03 17/06/03	06/06/03 17/06/03
Date approba par tion	06/06/03	06/06/03	06/06/03	06/06/03	06/06/03	16/05/03	06/06/	06/06/03	06/06/03	09/09/93
Date de dépôt du SP par les OCB	31/10/02	31/10/02	31/10/02	31/10/02	31/10/02	31/10/02	31/10/02	31/10/02	31/10/02	31/10/02
DaeB	11-12 /10/02	11-12 /10/02	17-18 /10/02	15-16 /10/02	09-10	13-14 /10/02	11-12 /10/02	15-16 /10/02	13-14 /10/02	17-18 /10/02
d. NN	BANQUE CEREALIERE	MOULIN	EMBOUCHE OVINE	BOUTIQUE	MARAICHAGE	MARAÎCHAGE	BOUTIQUE	MOULIN	MARAICHAGE	BOUTIQUE
Villages	MEDINA	MEDINA SADIOUMA	PANAMBOMA MADY	BOGUEL	SARE SOUNKAROU	THIETTY	DIASSINA	KANDIO KAMOKO	SARE KANTA	NIANDIAYE
	260-001/02	260-002/02	260-003/02	260-004/02	260-006/02	260-008/02	260-009/02	260-010/02	260-011/02	260-012/02
		2	က	4	2	စ	7	_∞	6	10

7

Tableau N° 1

OCB Ayant achevé leur cycle d'activité

		Vollages	Na	DateB	Date de Dates	Dates	Date de	Date de	Mntant des	Dates de	Date de	Niveau
			S.R		dépôt	(Signature & mise en	mise en	mobilisation	mobilisation financements signature	signature	démarrage actuel	actuel
						Dépôt)	place des	des apports		des 1 ^{er}	mise en	d'exécution
						Notification	fonds			contrats	œuvre	
=	S.P.		MOULIN	MOULIN 14/11/02 03/04/03		31/12/03 & /04/04		/01/04	4 588 650	01/06/04	01/06/04	100%
	007-03	KOUTAYEL				19/03/04						
12	KDKD-S.P-	KDKD-S.P- LINGUÉDIE	MOULIN	MOULIN 15/11/02 03/04/03		31/12/03 & 19/04/04		29/12/03	4 618 350	01/06/04 01/06/04		100%
	008-03					19/03/04						
13	KDKD-S.P-	KDKD-S.P- DIOULANGUE MOULIN 16/11/02 16/07/03	MOULIN	16/11/02		31/12/03 & 19/04/04		/12/03	4 618 350	01/06/04	01/06/04	100%
	033-03	L BANTA				19/03/04						

Tableau N° 2

OCB aYANT DES sous projets en cours d'exécution

Villages /GR Date de Date de Date de Montant Date de Montant Date de Niveau dépôt approba mise en mobilisatio des signature démarrag actuel du SP par tion place des financeme des 1 ^{er} e mise d'exé de SARE BILLATY MARAICHAGE 10-20 34/10/02 16/06/03 26/06/03 1/20/04 20 22/04/04 27/04/04 27/04/04 27/04/04 20 22/04/04 27/04/04 20 22/04/04 20 22/04/04 27/04/04 27/04/04 27/04/04 20 22/04/04 27/04/04 20 22/04/04 27/04/0	1 330 14/0
dépôt approba mise du SP par tion place les OCB fonds	31/10/02 06/06/03 17/06/03 22/04/04 3 381 330 14/05/04 17/05/04 60%
	17/06/03
	06/06/03
/GR DaPB	31/10/02
/GR	/10/02 19-20 /10/02
\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	
Villages	MARAICHAGE
Code Villages e	SARE ASSETT MARAICHAGE 19-20 /10/02

7

Tableau N° 2

OCB aYANT DES sous projets en cours d'exécution

Date Date de	03/04/03 31/12/03 & /04/04 15/03/04 3 576 285 01/06/04 19/03/04	16/04/03 31/12/03 & /04/04 /02/04 3 576 285 01/06/04 01/06/04 19/03/04	16/06/03 31/12/03 & /04/04 /01/04 4 001 085 01/06/04 01/06/04 19/03/04	03/04/03 31/12/03 & /04/04 /12/03 3576 285 01/06/04 01/06/04 19/03/04	03/04/03 31/12/03 & /04/04 /06/03 3.576.285 01/06/04 01/06/04 19/03/04	16/04/03 31/12/03 & /04/04 /02/04 4 001 085 01/06/04 01/06/04 19/03/04	16/07/03 31/12/03 & 19/04/ 23/03/04 3 576 285 01/06/04 01/06/04 19/03/04 04	16/07/03 31/12/03 & 31/04/ /04/04 3 576 285 01/06/04 01/06/04 19/03/04 04	16/06/03 31/12/03 & 31/04/ /04/04 3 576 285	16/06/03 31/12/03 & 31/04/04 /04/04 5 014 800 15/06/04 15/06/04 15/06/04	03/04/03 31/12/03 & 31/04/04 19/04/04 5 029 425 14/06/04 14/06/04 14/06/04
DateB	21 /12/02	19/12/02	13/11/02	17/12/02	14/12/02	19/11/02	22/11/02	16/12/02	16/11/02	16/12/02	18/12/02
r AGK	EMBOUCHE	EMBOUCHE OVINE	EMBOUCHE BOVINE	EMBOUCHE OVINE	EMBOUCHE	EMBOUCHE BOVINE	EMBOUCHE OVINE	EMBOUCHE	EMBOUCHE BOVINE	MARAÎCHAGE	MARAÎCHAGE
vollages	HAKKOUNDE MOUNDIOUROU	THIEWEL GOUMALO	FAFACOUROU	KOROP MAOUNDÉ	SARE NDIOBO	MASSIDY OUMAR	NGALIELE AMADOU	FOUMIHARA	SARÉ WALLY	NEMOURATOUL BOUSSRA	SINTHIANG KOROP
	KDKD-S.P- 002-03	KDKD-S.P- 013-03	KDKD-S.P- 028-03	KDKD-S.P- 005-03	KDKD-S.P- 006-03	KDKD-S.P- 018-03		KDKD-S.P- 030-03	KDKD-S.P- 016-03		KDKD-S.P- 003-03

200

(Signature & mise of blace be apports) mise of blace des apports mobilisation des fonds des apports financements des remise ocurres signature e mise ocurres démarra des nots 31/12/03 & 31/04 30/03/04 5 023 107 14/06/04 14/06/04 14/06/04 19/03/04 /04 /04 3576 285 29/07/04 29/07/04 31/12/03 & /07 /04 /04 4 989 348 15/07/04 29/07/0 19/03/04 /04 /04 4 989 348 15/07/04 28/07/0 19/03/04 /04 /04 3 576 285 28/07/04 28/07/0 19/03/04 /04 /04 4 989 348 15/07/04 28/07/0 19/03/04 /04 /04 4 5588 950 24/08/0 24/08/0 31/12/03 & /08/04 /08/04 /08/04 4 593 920 14/06/04 14/06/0		Vollages	P AGR	DateB	Date	Dates	Date de	Date de	Mntant	Dates de	Date de	Niveau	
S.P. SARE DEMBA MARAÎCHAGE 14/12/02 03/04/03 31/12/03 & 31/04 30/03/04 5 023 107 14/06/04 3 00/03/04 19/03/0					de dépôt	(Signature &	_	mobilisation	des		démarra	actuel	
-S.P. SARE DEMBA MARAÎCHAGE 14/12/02 03/04/03 31/12/03 & 31/04 044 30/03/04 14/06/04 14/06/04 19/03/04 044 30/03/04 14/06/04 19/03/04 044 19/03/04 044 19/03/04 04/04 19/03/04 04/04 19/03/04 04/04 19/03/04 04/04 11/09/03 11/09/04 11/09/03 11/09/03 11/09/04 11/09/03 11/09/04 11/09/03 11/09/04 11/09/03 11/09/03 11/09/04 11/09/03 11/09/03 11/09/04 11/09/03						Dépôt) Notification	en place			rafe	e mise en		ion
-S.P- BADION EMBOUCHE 16/12/02 03/04/03 31/12/03 & 31/04 044 045858 950 01/06/04 0	KDKD-S.P- 004-03	SARE	MARAÎCHAGE	14/12/02	03/04/03	31/12/03 & 19/03/04		30/03/04	5 023 107	14/06/04	14/06/04	15%	
S.P MEDINA MARAÎCHAGE 11/12/02 03/04/03 31/12/03 & 107 104/04 3 576 285 S.P BODEYEL MARAÎCHAGE 14/11/02 03/04/03 31/12/03 & 107 104/04 4 989 348 15/07/04 15/07/	KDKD-S.P- 001-03		EMBOUCHE	16/12/02	03/04/03	31/12/03 & 19/03/04	31/04 /04	/04/04	3 576 285	01/06/04	01/06/04	40%	
S.P- BODEYEL MARAÎCHAGE 14/11/02 03/04/03 31/12/03 & /07 07/06/04 4 989 348 15/07/04 -S.P- LINKEDIANG EMBOUCHE 22/11/02 16/06/03 31/12/03 & /08 03/05/04 3 576 285 28/07/04 3 576 285 28/07/04 3 576 285 28/07/04 3 576 285 28/07/04 3 576 285 28/07/04 3 576 285 28/07/04 3 576 285 28/07/04 3 576 285 28/07/04 3 576 285 28/07/04 3 576 285 28/07/04 3 576 285 28/07/04 3 576 285 28/07/04 3 576 285 28/07/04 3 576 285 28/07/04 3 576 285 28/07/04 3 576 28/07/04 3 576 28 28/07/04 3 576 28 28/07/04 3 576 28 28/07/04 3 576 28 28/07/04 3 576 28	KDKD S.P. 022-03	- MEDINA ABDOULAYE	MARAÎCHAGE	11/12/02	03/04/03 & 11/09/03	31/12/03 & 19/03/04	/07 /04		3 576 285	29/07/04	29/07/04	En cours de	cours
S.P- LINKEDIANG EMBOUCHE 22/11/02 16/06/03 31/12/03 & /08 03/05/04 3 576 285 28/07/04 S.P- MERIBE DEMBA	KDKD S.P. 008-03	- BODEYEL	MARAÎCHAGE			31/12/03 & 19/03/04				15/07/04		En co	cours
S.P- MERIBE DEMBA MOULIN 8 19/03/04 02/08/04 4 5588 950 24/08/04	KDKD-S.P- 015-03		EMBOUCHE		16/06/03 & 11/09/03	31/12/03 & 19/03/04				28/07/04	28/07/04	En cours	cours
S.P- SARE 12/12/02 03/04/03 31/12/03 & /08/04 4 593 920 14/06/04	KDKD S.P- 026-03	MERIBE DEMBA	MOULIN				/08/04			24/08/04	24/08/04	En cours de	cours
C0/60/11	KDKD S.P- 025-03		AVICULTURE	- mas	03/04/03 & 11/09/03	31/12/03 & 19/03/04				14/06/04		En cours de Démarrade	cours

Tableau N° 3

OCB en attente de financement

Date de Niveau démarrage actuel mise en d'exécution œuvre	Attend En cours de Signature Démarrage Contrats	Attend En cours de Signature Démarrage Contrats	Attend En cours de Signature Démarrage Contrats	Attend En cours de Signature Démarrage Contrats	Attend En cours de Signature Démarrage Contrats	Attend En cours de Signature Démarrage Contrats	
Dates de Date signature déma des 1°r mise contrats œuvre	588 Attend le At Virement Sig (26/08/04) Co	Attend le Virement (26/08/04)			Attend le Att Virement Sig Co	Attend le Att	,
de Mntant ati des des finance ments	4 588 650	3 576 285	4 001 085	4 001 085	3 576 285	5 023 896	3 576
Date mobilise on capports	10/08/04	13/08/04	09/08/04	25/08/04	15/08/04	/08/04	/09/04
ంర	& A VERIFI ER	& Pas Encore	Pas Encore	. Pas Encore	Pas Encore	Pas Encore	Pas
(Signature Dépôt)	8 31/12/03 19/03/04	& 31/12/03 19/03/04	31/12/03 & 19/03/04	31/12/03 & 19/03/04	31/12/03 & 19/03/04	31/12/03 & 19/03/04	31/12/03 &
Date de dépôt	03/04/03 8 11/09/03	03/04/03 8 11/09/03	03/04/03 & 11/09/03	03/04/03 & 11/09/03	03/04/03 & 11/09/03	03/04/03 & 11/09/03	03/04/03 &
DatEPB	15/11/02	21/12/02	22/12/02	19/11/02	19/12/02	03/12/02	20/12/02
ĸ	MOULIN	EMBOUCHE	EMBOUCHE BOVINE	EMBOUCHE BOVINE	YORO EMBOUCHE OVINE	MARAÎCHAGE	EMBOUCHE
Vollages	PIAYE PATHE	KDKD S.P- SARE BOURE EMBOUCHE 011-03	S.P- KONADJI	4	SARE	SARE KEDIANG TOBO	MÉDINA
	KDKD S.P- 027-03	KDKD S.P- 011-03	m	~	~	7.S.	KDKD S.P- 012-03

20

Tableau Nº 4

OCB en cours de mobilisation des apports

		VILLAGES	NAD	DA	DATE DE DEPOT	DATE DE DATES (SIGNATURE DEPOT & DEPOT) NOTIFICATION	DATE DE MISE EN PLACE DES FONDS	DATE DE MOBILISATION DES APPORTS	MONTANT DES FINANCE MENTS
_	KDKD-S.P 002-03	SARE DICKEL	MARAICHAGE	13 /11/02 /04/03		31/12/03 & 19/03/04	2000F/240 222	EN COURS	4 345 758
2	KDKD-S.P 007-03	BOUBOU COUNDA	MARAICHAGE	18/12/02 /04/03		31/12/03 & 19/03/04		EN COURS	5 011 956
က	KDKD-S.P 010-03	SARE BAKARY BINETA	MARAICHAGE	11/12/02	/04/03	31/12/03 & 19/03/04	2000F/297 623	EN COURS	4 998 357
4	KDKD-S.P 024-03	SARE WOUDOU	AVICULTURE	12/12/02 /04/03		31/12/03 & 19/03/04	109 395F / 183 500	EN COURS	5 111 055

Tableau N° 5

OCB en attente de CTE

DE MONTANT DES ON FINANCEMENT TS S	1 455 000	3 993 750	4 565 650	3 650 850
.ISATI(EN COURS	EN COURS	/08/04	EN COURS
DATE DE MISE DATE EN PLACE DES MOBIL PONDS	PAS ENCORE	PAS ENCORE	PAS ENCORE	PAS ENCORE
DATES (SIGNATURE & DEPOT) NOTIFICATION	31/12/03 & 19/03/04	31/12/03 & 19/03/04 PAS ENCORE	31/12/03 & 19/03/04	31/12/03 & 19/03/04
DATE DE DEPOT	/04/03	/04/03	/04/03	/04/03
DATE DES EPB	20 /12/02	17/12/02	22/12/02	23/12/02
NATURE DES S.P AGR	BANQUE CEREALIERE	MOULIN	EMBOUCHE BOVINE	EMBOUCHE
VILLAGES	KOUNTHIOUDE	MOUYTABA	MEDINATOUL SALAM DINGA	SARE MALY KANDE
	KDKD-S.P -002-03	KDKD-S.P -007-03	KDKD-S.P -009-03	KDKD-S.P -013-03
	_	2	က	4

V. AUTRES ACTIVITES LIEES A L'EXECUTION DE LA MISSION

Diverses autres activités relatives à la bonne exécution de la mission de l'OAMF ont été réalisées au courant des deux années de la mission.

5.1. LES ACTIVITES MENEES AVEC L'EQUIPE DE L'AFDS

Ces activités vont du travail d'équipe AFDS (ARFS, OAMF, OADC, FGB) en terme de partenariat, d'échange et de complémentarité à la collaboration devant avoir lieu entre :

L'équipe AFDS et autres consultants ou missionnaires délégués par l'AFDS :

- missions d'évaluation des opérateurs,
- missions de supervision de la direction de l'AFDS,
- d'évaluation des DSP/AGR,
- de préparation de la journée de lancement des sous projets et des micro projets de la phase pilote,
- de la revue à mi-parcours des Sous-Projets et Micro-Projets par la Banque Mondiale et la Direction de l'AFDS les 12 et 13 Juin 2003,
- le forum communautaire de Saré Bidji qui a permis d'évaluer le niveau de maîtrise du processus par les communautés.
- ♦ L'équipe AFDS et toutes les structures intervenant dans les mêmes domaines, zones ou cibles que l'OAMF, ou ayant des programmes complémentaires;
- ◆ L'appui à la mission de la RTS sur la réalisation d'émissions et reportages sur les réalisations du projet AFDS à Panambo Mamady (Sous Projet) et Kandio Kamoko;
- La participation aux réunions de coordination mensuelles et bimensuelles avec l'ARFS et les Opérateurs (USU, FRAO, Winrock, FGB) qui peuvent aussi se réunir en session extraordinaire en fonction des urgences;
- ♦ Le changement des doublures de postes dans les organes de gestion des sous et micro projets et la mise en place des Cellules d'Animation et de Formation (CAF) au cours d'assemblées villageoises;
- ◆ La participation aux réunions du CTE chargé de l'examen des sous projets AGR afin d'apporter des clarifications pour l'évaluation des documents de sous projets.

5.2. LE PARTENARIAT AVEC LES AUTRES PROJETS ET PROGRAMMES

Par ailleurs, l'équipe a eu à collaborer avec des projets qui ont le même objectif ou des objectifs complémentaires ou ayant les mêmes zones d'intervention. Des relations de partenariat ont été nouées dès les premières prises de contact avec les responsables de ces projets.

L'avantage noté au niveau de la région de Kolda est qu'il y a une très forte coordination et concertation entre les différentes structures existantes qu'elles soient publiques ou privées.

De manière générale, parmi les actions menées avec quelques unes de ces structures locales à travers nos relations de partenariat, nous pouvons citer :

- ◆ La participation à la Caravane des Initiatives organisée par le PROMER à travers la région de Kolda: les journées des 20 et 24 Avril 2003 respectivement à Diaobé et à Kolda.
- ♦ Les rencontres d'échanges avec :
 - Le PSPI qui est un projet né de la GTZ, la coopération financière Allemande avec un programme de développement local, aux politiques de décentralisation et d'appui aux collectivités locales ;
 - FANKANTA qui est aussi un projet né de la GTZ, la coopération financière Allemande avec un programme d'appui à la formation et à la santé;
 - Le PRN, projet né de la coopération avec la Banque Mondiale qui a un programme dans le domaine de la santé : la Nutrition ;
 - Le PLCP, projet de lutte contre la pauvreté de même que l'AFDS, seulement pour cette première phase nos cibles diffèrent;
 - Dynaenterprises, projet de l'USAID qui a deux programmes d'appui à la Micro finance et aux PME-PMI;
 - **FODDE**, projet intervenant dans le domaine de l'hydraulique en général et des puits et forages en particulier ;
 - Le CRS, projet d'appui à la formation et à la micro finance à travers des OCB dénommées Banques Villageoises (B.V);
 - Le responsable technique de la SODEFITEX de Kolda dans le cadre de la capitalisation des expériences qui a conduit à une mission de visite de terrain à Saré Woudou : village dans lequel nous avons

le même type d'appui pour la même cible à savoir l'aviculture pondeuse;

Les représentants du projet PAPF au niveau de Kolda ;

- L'équipe chargée de l'identification des besoins en alphabétisation et AGR (savonnerie, teinture..) des GPF au niveau de l'arrondissement de Médina Yéro Foulah par l'intermédiaire de l'IDEN dans le cadre du projet PAPF;
- Les représentants de HOPE 87, l'ANAFA, le CRZ, le 7A, l'ACEP ;
- Les représentants de l'ANCAR avec qui nous avons eu plusieurs fois des rencontres de partage d'expérience, car ayant au niveau de Saré Bidji les mêmes cibles;
- Le SENAGROSOL qui est un cabinet d'études et d'appui aux projets de développement ;

A cette liste qui est loin d'être exhaustive, on peut rajouter les autres structures publiques, les cabinets, les autres projets de la région,...

5.3. LA COORDINATION AVEC LES SFD DU DEPARTEMENT DE KOLDA

L'OAMF dans le processus d'appui au renforcement des capacités des bénéficiaires les oriente et les accompagne vers l'ouverture de comptes bancaires au niveau des SFD les plus proches de leurs localités.

Au niveau du département de Kolda, jusqu'à la fin de la mission de l'OAMF, les SFD existantes et où les OCB appuyées ont ouvert des comptes sont :

- Le Crédit Mutuel du Sénégal (CMS) de Kolda qui occupe la première place avec plus de 98% des comptes des OCB appuyées contre 75% durant la phase pilote;
- L'UNACOIS / DEF de Kolda ;
- La Mutuelle des Femmes de Kolda ;
- Le Crédit Mutuel du Sénégal (CMS) de Dabo.

En plus de l'appui des OCB à l'ouverture des comptes dans ces SFD, l'ARFS et les opérateurs (OAMF, OADC) ont entrepris toutes les démarches nécessaires avec les représentants de ces structures au niveau local, même si parfois certaines mesures nécessitent la concertation avec l'une ou l'autre de leurs directions.

Ces démarches vont dans le sens :

- De mieux sécuriser les fonds afin qu'ils soient utilisés à bon escient et par leurs destinataires;
- De permettre à l'ARFS et aux opérateurs d'accéder aux comptes des OCB pour un meilleur suivi surtout par rapport à la mise en place des apports en espèces;
- De faire en sorte qu'avant tout retrait de fonds il faut l'aval de l'ARFS ou de l'opérateur responsable ou que ces derniers soient au moins avertis ;
- De permettre à l'OAMF, de mieux maîtriser le niveau des décaissements afin de savoir à partir de quel niveau de décaissement il faudra effectuer une demande de refinancement.

Cette méthodologie a permis à l'OAMF de faire des avancées très significatives dans l'exécution de sa mission.

Cependant, un certain nombre de difficultés ont jalonné le processus et devraient être prises en compte dans la planification des activités futures.

VI. DIFFICULTES RENCONTREES

Entre autres difficultés notées durant l'exécution de la mission à l'égard de l'OAMF, on peut citer entre autres :

- Les délais très contraignants impartis à l'OAMF pour la finalisation des DSP/AGR après les évaluations du CTE surtout lors de la phase pilote qui étaient d'une semaine,
- L'indisponibilité du consultant spécialiste en plans et devis, le retard dans l'obtention en temps opportun des informations souhaitées pour la finalisation des DSP/AGR, ce qui contribue à l'allongement du temps de correction des DSP/AGR,
- Difficultés de rendre opérationnel de manière permanente le cadre de concertation initié depuis de départ pour faciliter les échanges d'expériences entre les OAMF et l'AFDS;
- L'incompétence des formateurs relais : certains formateurs relais ne peuvent pas transmettre convenablement le contenu des modules d'où les difficultés d'appropriation des formations FGB par les participants. Ces défaillances sont surtout perçues au niveau des modules techniques;
- Manque d'équipements de certaines entreprises pour les travaux de fonçage de puits maraîchers retardant non seulement la mise en œuvre des sous-projets, mais constituant également un danger (risque d'éboulement des puits);
- Indisponibilité de certains entrepreneurs, maîtres d'œuvre et contrôleurs techniques pour l'exécution à temps des travaux sur le terrain causant des désagréments au niveau de certains villages (pourrissement de la paille stockée, destruction des briques en banco, ciment avarié,...;

Du côté des populations, on peut citer :

- L'éloignement et l'accès difficile de certaines zones cibles du à l'état défectueux des pistes par rapport aux chefs lieux de leurs communautés rurales et de département (Kolda): problème d'enclavement surtout en hivernage;
- L'analphabétisme des populations cibles constitue une difficulté majeure par rapport au suivi des formations FGB dans les différentes zones cibles, surtout pour l'identification des participants aux modules de formation pour faciliter la démultiplication et l'appropriation des formations reçues;

- Des capacités généralement inexistantes pour permettre la maîtrise des rôles et responsabilités des membres des organes des O.C.B même pour celles qui sont formalisées.
- ◆ La méfiance et la rétention des informations souhaitées par les populations due aux mauvaises expériences antérieures qu'elles ont eues des projets et des structures d'appui ayant déjà intervenu dans la zone ;
- ◆ La non détention de pièces d'état civil par certains membres de comités de gestion de sous projets AGR;
- ♦ Les difficultés liées à la conversion de la monnaie nationale dans les 08 villages frontaliers à la Gambie;
- ◆ Les difficultés liées à l'implication des structures administratives et éducatives nationales des 08 villages frontaliers et complètement tournés vers la Gambie où se fait l'essentiel de leurs transactions financières et économiques : ce qui rend difficile, parfois même incompréhensible la conversion en F CFA des apports et du montant des financements ;
- Le monopole des activités par des personnes dites influentes ou incontournables dans certains villages;
- Les difficultés liées à la hiérarchisation des besoins suivant les préoccupations des populations par genre;
- ♦ La faible participation des femmes lors des assemblées villageoises;
- Les difficultés liées à la faible mobilisation sociale des populations cibles surchargées par les activités champêtres, particulièrement dans la période hivernale et leurs déplacements vers les marchés hebdomadaires pour écouler leurs produits,
- Les lenteurs dans la mobilisation des apports des sous projets, surtout ceux de la phase pilote, liées à la période de soudure, ce qui se répercute sur le démarrage de la mise en œuvre des sous-projets AGR;
- Les difficultés liées de l'indisponibilité de l'intégralité des apports (nature et espèces) pour le démarrage effectif des sous-projets;
- ◆ Les demandes de financements individuels des groupes vulnérables (handicapés) dans les deux communautés rurales qui ne peuvent être prises en compte par la stratégie du Projet;

VII. CONCLUSIONS ET RECOMMANDATIONS

Pour palier ces difficultés, il urge de mettre l'accent sur un certain nombre d'actions aussi bien à l'égard des populations bénéficiaires et cibles qu'au niveau des méthodes et démarches adoptées. Parmi ces actions nous pouvons citer :

- Veiller à faciliter la bonne compréhension du programme AFDS et de sa démarche en général, et la maîtrise de la mission de l'OAMF en particulier;
- Harmoniser les approches au sein de l'équipe AFDS (ARFS, OAMF, OADC, FGB) pour une bonne cohérence communicative;
- Appuyer le partenariat avec les programmes spécialisés pour les formations en alphabétisation fonctionnelle pour une meilleure appropriation des modules de formations FGB. L'alphabétisation apparaît comme un outil de travail devant servir de base (par rapport à la prise de notes, à la lecture et au contrôle vérification) de suivi, de compréhension et d'appropriation des modules de FGB et des formations spécifiques;
- Renforcer la collaboration avec les services techniques ;
- Revoir le processus de recrutement des formateurs/relais communautaires avec une définition plus claire de leurs profils;
- Informer à temps l'OAMF sur les activités ayant des répercussions sur son plan d'action :
 - Formations en FGB,
 - Arrivée de mission de supervision ou d'évaluation,
 - Evènements, manifestations, séminaires et /ou réunions où l'OAMF doit prendre part ;
- Augmenter les actions de renforcement des capacités des OCB pour leur bon fonctionnement à travers de meilleurs appuis vers :
 - Leur structuration,
 - Le processus de formalisation,
 - L'ouverture de comptes bancaires auprès des SFD,
 - L'orientation pour une plus grande fréquentation des SFD et un développement de la culture d'épargne auprès de ces dernières,
 - La mise en place de modules de formation en alphabétisation fonctionnelle pour une meilleure appropriation des DSP/AGR et des domaines d'activités;
 - Une meilleure prise en compte des acquis des formations reçues.
 - Multiplier les campagnes d'information, d'animation et de sensibilisation afin de favoriser la mise en confiance chez les populations : d'abord en elles même, ensuite entre elles et le programme de l'AFDS;

- ♦ Redynamiser les relations entre les populations et les OCB cibles retenues au niveau du village;
- Distinguer les activités économiques des pratiques politiques ou confessionnelles pour une plus grande mobilisation des communautés villageoises;
- ◆ Tenir compte des spécificités locales et intégrer les données physiques et climatiques (loumas, cérémonies socioculturelles, religieuses, calendriers culturaux, pluies abondantes, accès très difficile de certaines zones surtout en période hivernale) pour la planification des rencontres avec les populations;
- Renforcer l'encadrement des OCB par une animation de proximité;
- Re dynamiser les relations entre les communautés villageoises et les OCB cibles pour une meilleure pérennisation des acquis ;
- ◆ Développer une synergie entre les maraîchers qui auront besoin des déchets du bétail pour en faire de la fumure organique et les éleveurs qui en retour ont besoin des débris de récoltes maraîchères pour alimenter leur bétail : une telle synergie entre les différents sous projets facilite l'atténuation, des impacts environnementaux négatifs sur l'environnement.
- Appuyer les populations surtout celles localisées vers la frontière Gambienne dans le processus d'obtention de pièces d'état civil;
- Prendre en compte les effets liés à la conversion de la monnaie nationale dans la planification des sous projets AGR retenus dans les zones cibles frontalières à la Gambie ;

ANNEXES

TABLEAUX RECAPITULATIFS DES FORMATIONS FGB / KOLDA.

Tableau récapitulatif

des formations FGB reçues par les OCB porteuses de S.P/AGR au niveau de la communauté rurale de Saré Bidji durant la première année d'activités.

Période et Modules	O.D.C	P.S	G.F.C	P.M	M.T.V
Villages et OCB Cibles	CG+CT	CG+CT	CGSP	CGSP	CGSP
Pamambo Mamady :	11	11	03	03	06
« KAWRAL ENDAM »	(6F+5H)	(6F+5H)	(2F+1H)	(2F+1H)	(5F+1H)
Médina Sadiouma : «TINAARE»	09	09	06	03	06
	(5F+4H)	(5F+4H)	(2F+1H)	(2F+1H)	(4F+2H)
Médina Sadiouma: «MOUSSA MOLO»	09	09	03	03	06
	(2F+7H)	(2F+7H)	(2F+1H)	(2F+1H)	(2F+4H)
SARE KANTA:	10	10	03	03	06
« NAFORE »	(7F+3H)	(7F+3H)	(2F+1H)	(2F+1H)	(5F+1H)
THIÉTTY: « ALETT KANDE »	10	10	03	03	06
	(6F+4H)	(6F+4H)	(2F+1H)	(2F+1H)	(5F+1H)
DIASSINA: « MBARODY »	09	09	03F	03F	06F
	(8F+1H)	(8F+1H)			
BOGUEL: CGSP«BOUNA BALDE»	06	06	03	03	06
	(5F+1H)	(5F+1H)	(2F+1H)	(2F+1H)	(5F+1H)
SARÉ BILLALY: « NAFORE »	10	10	03	03	06
	(9F+1H)	(9F+1H)	(2F+1H)	(2F+1H)	(5F+1H)
KANDIO KAMAKO : « KAWRAL »	12	12	03	03	06
	(7F+5H)	(7F+5H)	(2F+1H)	(2F+1H)	(4F+2H)
NIANDIAYE : CGSP	06	06	03	03	06
«THIERNO PATHE KOTO »	(4F+2H)	(4F+2H)	(2F+1H)	(2F+1H)	(4F+2H)
SARÉ ASSETT :	13	13	03F	03F	06F
« Kawral Wakkilaare »	(9F+4H)	(9F+4H)			
SARÉ SOUNKAROU :«WLLI JULBE»	12	12	03	03	06
	(4F+8H)	(4F+8H)	(2F+1H)	(2F+1H)	(4F+2H)
03 C.A.F x 11 villages	33mbres	33mbres	-	33mbres	-
Nombre de relais communautaires	45 relais				
Nombre de séances de démultiplication	12	12	12	12	12
7074134	séances	séances	séances	séances	séances
TOTAUX	162	162	81	81	117

NB: O.D.C: Organisation et Dynamique Communautaire

P.S : Planification Stratégique P.M : Passation des Marchés

G.F.C: Gestion Financière et Comptable **M.T.V**: Marketing et Technique de Vente

<u>Tableau récapitulatif</u> des formations FGB reçues par les OCB porteuses de S.P/AGR au niveau de la communauté rurale de Fafacourou durant la première année d'activités.

Période & Modules Villages & OCB Cibles	O.D.C CG+CT	P.S CG+CT	G.F.C	P.M	M.T.V
BADION:		CGTCI	CGSP	CGSP	CGSP
« KAWRAL »	11 (8F+3H)	-	03F	03F	-
BODEYEL:	10	-	03	03F	-
« MAMADOU BALEDIO »	(6F+4H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
BOUBOU COUNDA: « WAKILAARE	11	-	03	03	-
Samba DEME»	(8F+3H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
DIOULANGUEL BANTA :	09	-	03	03	-
« SOUMPOU DOXATY »	(5F+4H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
DIBAMANG :	10	_	03	03	-
« KAWRAL »	(4F+6H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
FAFACOUROU:	11	-	03	03	-
«JOKKERE ENDAM »	(6F+5H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
FOUMIHARA:	11	-	03	03	-
« MOUSIDAL »	(6F+5H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
Hakkounde MOUNDIOUROU:	11	_	03F	03F	
«Fedde Yidde Legnol Mum »	(8F+3H)		00.	001	
KONADJI:	10		03	03	-
«JOKKERE ENDAM »	(3F+7H)		(1F+2H)	(1F+2H)	
KOROP MAOUNDE :	09	-	03	03	-
« MOUGNAL »	(7F+2H)		(2F+1H	(2F+1H	
LINGUEDIE :«MERAGEDOU	10	_	03F	03F	-
DUXANUYE »	(6F+4H)			001	
LINKEDIANG: « JOKKERE ENDAM	11		03	03	-
Mamadou Mballo »	(5F+6H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
MASSIDY OUMAR :	10	-	03	03	-
« DENTAL »	(7F+3H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
MEDINA ABDOULAYE :	11	-	03	03	-
« NAFOORE »	(7F+4H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
MEDINA DEME :	10	-	03	03	-
«KAWRAL WAKILAARE »	(5F+5H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
MERIBE DEMBA :	09	_	03	03	-
« MERIBE DEMBA »	(7F+2H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
MISSIRAH KOUTAUEL :	11	-	03	03	-
« JOKKERE ENDAM »	(7F+4H)		(2F+1H)	(2F+1H)	

Période & Modules	O.D.C	P.S	G.F.C	P.M	M.T.V
Villages & OCB Cibles	CG+CT	CG+CT	CGSP	CGSP	CGSP
NEMOURATOUL BOUSSRA:	09	60.0	03F	025	
« KANBENG »	(5F+4H)	-	03F	03F	-
NGALIELE AMADOU	09	-	03F	03F	
«WAKILAARE »	(5F+4H)			001	
PIAYE PATHE :	09	-	03F	03F	-
«WAKKILARE »	(6F+3H)				
SARE DEMBA SOW :	11	-	03	03	-
«JOKKERE ENDAM »	(7F+4H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
SARE BAKARY BINETA: « MOUSSA	10	-	03	03	-
MOLO BALDE »	(3F+7H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
SARE BOURE	09	=	03F	03F	-
« JOKKERE ENDAM »	(6F+3H)				
SARE DICKEL :	10	-	03	03	-
« KAWRAL »	(5F+5H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
SARE KEDIANG TOBO :	11	-	03	03	-
« MOUGNAL »	(4F+7H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
SARE KOLIDIANG :	10	-	03	03	-
«TINNARE BEDI BALDE »	(6F+4H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
SARE NDIOBO :	10		03	03	_
« KAWRAL »	(5F+5H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
SARE WALLY:	11	-	03	03	-
« DENTAL SARE WALLY »	(8F+3H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
SARE WOUDOU :	11	-	03	03	-
« WAKILAARE »	(4F+7H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
SARE YORO BAMBY :	10	-	03	03	-
«MUGNAL WAKKILARE »	(6F+4H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
SINTHIANG KOROP:	13	-	03	03	-
«WAKILAARE »	(6F+7H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
THIEWEL GOUMALO :	11	-	03	03	-
« JOKKERE ENDAM »	(5F+6H)		(2F+1H)	(2F+1H)	
TOTAUX	329	Etyri-Cal	96	96	-

Organisation et Dynamique Communautaire Planification Stratégique NB: O.D.C:

P.S : P.M Passation des Marchés

G.F.C: Gestion Financière et Comptable Marketing et Technique de Vente M.T.V:

& les Consultants au profit des OCB Porteuses de S.P/AGR dans les deux communautés rurales de Saré Bidji et Fafacourou durant la Phase Extension. Tableau Récapitulatif des Formations Spécifiques & Techniques Dispensées Par l'OAMF

Niveau	d'Appro priation	TTrès Bonne		Bonne	Bonne	Bonne	
Support et Outils		Module- Illustra tions		Sup ports Gestion Activité	Sup ports Gestion	Sup ports Gestion Activité	Sup
ication	Ubre Sartpt	OCB Orga		OCB Orga -nes	OCB Orga -nes	OCB Orga -nes	OCB
Démultiplication	Vbre Séance	Perma nante		Perma nante	Perma nante	Perma nante	Perman
Acteur		Yaya Daouda DIENG		Foulah Diarra DABO	Foulah Diarra DABO	Foulah Diarra DABO	Foulah
Coût Forma-	tion	50.000		Prise en charge OAMF	Prise en charge OAMF	Prise en charge OAMF	Prise
qe	١	4		12	12	13	
nts	F	02		13	10	90	
Nombre Participants	Н	02		03	02	90	
	IstoT	+		78	24	24	
PPério de		29-31 Mars	4	07 Avril 04	08 Avril 04	15-16 Avril 04	
Duré		03 jours		01 jour	01 jour	02 jours	
Formation Exécutée		Formation des producteurs en	technique de stockage et de conservation des céréales	Production de fumier - Gestion et conduite de l'activité	Production de fumier- Gestion et conduite de l'activité	Gestion de l'activité - Utilisation des outils de gestion	Gestion de
FFormation Prévue		Formation des producteurs en technique de stockage	et de conservation des céréales		Production de fumier- Gestion et conduite de l'activité	Gestion de l'activité - Utilisation des outils de gestion	Gestion de
Nom		Moussa		ALETT	NAFO ORE	BOUNA	
Village		M. SA- DIOUMA		ТНІЕТТУ	SARE KANTA	BOGUEL	
Code		260-		260- 008/02	260-	260-004/02	
Titre S.P		Banque céréalière		Maraîchage	Maraichage	Boutique	

35

	0.5				T		
Niveau	d'Appro priation	Bonne	Bonne	Bonne	Bonne	Bonne	Bonne
Support et Outils		ports Gestion Activité	Supports Gestion Activité	Supports Gestion Activité	Supports Gestion Activité	Supports Gestion Activité	Supports Gestion
cation	Nbre Partpt	Orga -nes	OCB Orga -nes	OCB Orga -nes	OCB Orga -nes	OCB Orga -nes	OCB
Démultiplication	Nbre Séance	ante	Perman	Perman ante	Perman	PERMA -NANTE	PERMA
Acteur		Diarra DABO	Foulah Diarra DABO	Foulah Diarra DABO	Foulah Diarra DABO	Foulah Diarra DABO	Foulah Diarra
Coût Forma-	tion	en charge OAMF	Prise en charge OAMF	Prise en charge OAMF	Prise en charge OAMF	Prise en charge OAMF	Prise
qe	r	90	02	90	02	60	18
ts	F	20	8	2	07	80	90
Nombre Participants	Н	05	=	90	03	40	03
Nombre Participa	Total	34	25	23	15	21	27
PPério de		20-21 Avril 04	22 Avril 04	26 Avril 04	03 Mai 04	07 Mai 04	10 Mai
Duré e		02 jours	01 jour	01 jour	01 jour	01	10
Formation Exécutée		l'activité - Utilisation des outils de gestion	Gestion de l'activité - Utilisation des outils de gestion	Organisation des acteurs- Utilisation et gestion des outils relatifs au fonctionnem ent du moulin	Formation complément aire sur la gestion de l'activité	Formation complément aire sur la gestion de l'activité	Gestion de l'activité-
FFormation Prévue		l'activité - Utilisation des outils de gestion	Gestion de l'activité - Utilisation des outils de gestion	Organisation des acteurs- Utilisation et gestion des outils relatifs au fonctionneme nt du moulin	Formation complémentai re sur la Gestion de l'activité	Formation complémentai re sur la gestion de l'activité	Gestion de l'activité-
Nom		MBARO DY	MOUS- SA MOLO	TINNAR	BOUNA	MBARO DY	KAW-
Village		DIASSINA	M. SA- DIOUMA	M.édina SA- DIOUMA	BOGUEL	DIASSINA	KANDIO
Code		260-	260- 001/02	260- 002/02	260-	260-	260-
Titre S.P		Boutique	Banque céréalière	Moulin et décortiqueu se	Boutique	воитаие	MOU-LIN

Niveau	priation		i i	Bonne			Bonne		Bonne			Bonne			Bonne			Très	-																														
et Outils	et Outilis Activité		Activité Module-		Aodule- Ilustration 		Aodule- Ilustration 		Module- llustration		Nodule- lustration		Nodule- lustration 		Ilustration				: :				llustration		Nouvie- Ilustration 		llustration		Illustration		Gestion Activité	Supports	Gestion	Activité	Cupnorte	Gestion	Activité		Supports	Activité		-Module-	Illustration						
1	Nbre Partpt			OCB	Service Control	-	Orga -nes	+	Orga	-nes	900	Orga	-nes	1	Ocs	-nes		OCB	Orga																														
	John Séance	世																													PERMA O						PERMA -NANTE		PERMA	-NANTE		PERMA	-NANTE		PERMA	-NANTE			PERMA
Acteur		DABO		Yaya	Daouda		Foulah Diarra DABO		Foulah	DABO		Foulah	DABO		Foulah	DABO		Yaya	Daouda																														
Court Forma-	tion	charde			250.00 0		Prise en charge	OAMF	Prise	charge		Prise	charge		Prise	charge			250.00																														
ge		r			8		90		53	3		5	5		100	5			18																														
,,		4			4		13		5	3		5	70		2	8			14																														
Nombre		Н			80		13		5	50		3	5		,	2		-	08																														
Nombre	lsto	οT			40		32		8	80		-	2		_	72		-	4 40																														
PPério	90		90		11- 14 Mai 4		19-21	Mai 04		26 Mai 04			26 Mai 04			26 Mai 04		20.00	Juin 04																														
uré	Φ				4		03	jours		01 jour			01 jour			2			Q 4																														
Formation	Exécutée		Utilisation des outils de	gestion	Techniques de	maraichage	Préparation des	formations	Specifiques	complément aire sur la	gestion de	Formation	complément aire sur la	gestion de l'activité	Formation	com- plémentaire sur la gestion de	l'activité		Techniques																														
tion	Prévue		Utilisation des outils de		Techniques	maraîchage	Préparation des	formations	spécifiques Formation	complémentai re sur la	gestion de	l'activite Formation	complémentai re sur la	gestion de l'activité	Formation	com- plémentaire sur la gestion			Techniques																														
	OCB		RAL		NAF00 RE		Kawral	ENDAM					BOUNA			KAW-			NAFO																														
Village			KAMAKO		SARE		PANAM-	MAMADY	M	DIOUMA			BOGUEL			KAMAKO			SARE																														
Code			10/02		260-			003/03		260-			260-			260-			260-																														
	7.co				MARAICHA	7	EMBOU	OVINE		MOULIN			BOUTIQUE			MOULIN			MARAICHA																														

Niveau d'Appro priation			Bonne		Bonne		Très	900		Bonne		Bonne	}		Ronne				Bonne	
et Outils d'A			"	Activité	Supports Gestion E			Illustration	Supports	Gestion		Supports	Activité		Supports			Supports	-	
ada	NPS PS	OCB	-		OCB S		OCB	Orga -nes	OCB	Orga	89L-	OCB	Orga -nes		-	Orga -nes	-	OCB	-	
eoui eoui		-NANIE		-NAN IE		-NAN-		PERMA -NANTE		PERMA	-NANTE		PERMA			PERMA -NANTE			PERMA	
Acteur		DIENG -		1	-	DIARRA	d	Malang		Foulah	DIARRA	RAD.II &	DIARRA			Foulah	DIARR		Consult	
Coût Forma- tion		0	Prise en	arge	OAMF	9	OAMF			Prise	charge par OAMF				- 1	Prise	charge par		0	
S E =	1	-		01		02			03		03			8	-		90 9		3 09	
		1		02		00			20		20			8			15		13	1
Nombre Participants	-	H		02		10			10		10		in the second	3 03			30 15		23 10	
Nombre Participa	otal	4		90		03	Male manage	-	30	-	30			03			-		-	
PPério de			30 Juin	94		01 Juin 04		75	Juillet	40	07 Juillet 04		1	Juillet	4	0	Juillet 04		(na
Duré PP				0		0 0		60			01 jour			our jour		3	01 jour			02
Formation Du Exécutée e			Inventaire 01	boutique		Inventaire boutique			d'embouche		Utilisation des outils de gestion		Pratique de	la vaccination	du bétail		Organisation et gestion	00-100-100		Techniques
FFormation For Prévue Ex			Inventaire			Inventaire boutique t			Technique d'embouche		Utilisation des outils de		Pratique de la	vaccination du bétail			Organisation et gestion de	l'activite		Techniques
Nom OCB			AMICA			MBARO II			KAW-	Σ	Kawral ENDAM						ThiernoP	КОТО		WALLY
Village				Boguel		Diassina			PanamboM	amady	P.Mamady			P.Mamady			Niandiaye			Sare
Code					004/02	260-			-260-	03/02	260-			_	003/02		260-	i i		7 260-
Titre S.P				BOUTIQUE		BOUTIQUE			EMBOUCH	E OVINE	EMBOUCH E OVINE			EMBOUCH	E OVINE		BOUTIQUE			MARAICHA

1